

Enyaarubha ya Yaakobo Obhutaangiro

Enyaarubha yino yakaamirwe na Yaakobo. Abhataake bhaaru bhariikirirya Yaakobo wuno yaari wamwaabhu Yeesu. Turasoma kubha Yaakobo yaari omukaangati we ekanisa ya Yerusaremu (rora Amahokya ga Abheega 15:13; Abhagaratia 2:9).

Yaakobo akakaama enyaarubha yiyo kubhaanabheega bha Yeesu bhe Ekiyahudi, hano bhanyaraganiiri ebhyaaro ebhiindi. Yaakobo akakaama enyaarubha yaaye kweegya Abhakrisito bheege amang'eeni ga Taatabhugya. Bhaange bhukong'u amang'eeni gano gakurwa ku Seetaani. Areegya kubha okwiikirirya ritari ing'ana rya amiiseegi ageene, nawe ereenderwa amahokya goosi gabheho. Munyaarubha yino Yaakobo yabhabhuuriiri Abhakrisito kubha, obhwiikirirya bhwaabhu mu Krisito bhweerekibhwe kwa amahokya ne emirimo gyaabhu. Kweego arabhatoongera ne enyaako kyeego ekisiraani, obhusoohu, no obhutiindi. Areerekya obhweera bhwo obhuhoreeru, amasabhi, obhwiigwa na obhwiikong'eererya mubhwiikari bhwa Abhakrisito.

Obhukeerya

¹ Enye Yaakobo, omugya wa Taatabhugya na wo Omukuru Yeesu Krisito, ndabhakaamira

emwe ebhisyooko ikumi na bhibhiri, bhino bhinyarageeni mubhyaaro. Ndabhakeerya!

Mubhe no obhuzomererwa hano mukusakibhwa

² Abhahiiri bhaane, mubhe no obhuzomererwa hano mukubha murasakibhwa kumasakyo ga maanga maaru,

³ kwo okubha, mumenyiri okusakibhwa kwo obhwiikirirya bhweenyu kurabhareetera okwiikong'eererya.

⁴ Mubhe no obhuheene kubha muriikong'eererya tee kubhuteero, okubha mubhe mung'ariiri muziikoro zyeenyu, mutaaza kusuhirwa ne ekigiro.

⁵ Nawe eraabhe owumwe weenyu wuno asuuhirwe amang'eeni, ereenderwa amusabhe Taatabhugya wuno akuhaana bhoosi kwo obhuseegi, nawe atakurekya, neewe arahaabhwa.

⁶ Nawe hano akusabha Taatabhugya, ereenderwa yikirirye atige okwiitiimaata, kwo okubha eraabhe omuutu ariitiimaata arabha kye eriibhooka rya munyaanza rino rikurekerwa no obhukama eno ne eyo.

⁷ Omuutu we etubho yiyo, atiiseega kubha arabhona kigiro kyokyoosi kurwa ku Mukuru.

⁸ Omuutu wa amiiseego abhiri aratitiikana kuziinzira zyaaye zyoosi.

⁹ Omwiikirirya omurikyeetu omutaka wuno atari ekigiro, areenderwa azomereerwe kwo okubha aratiiribhwa na Taatabhugya.

¹⁰ Nawe omwiikirirya omurikyeetu omuniibhi wuno ane ebhigiro bhyoosi azomererwe kwo

okubha Taatabhugya aramwiitumya, araaza kubhura kye ebhibharyo bhya mwiitirigo.

¹¹ Hano eryoobha rikusomoka no omubhaso gukubhara, amatu garanyaara ne ebhibharyo bhiragwa na bhitakuzomera kweeki. Kweego ego omuniibhi neewe, akubha mumirimo gyaaye, muyomuyo nimwe akukweera.

¹² Hakiriku omuutu wuno akwiikong'eererya mubhusakibhwa, kwo okubha hano araahize okusakibhwa, Taatabhugya aramuha esaambo yaaye yo obhuhoru, kyeego yaragiri okubhaha bhoosi bhano bhamuseegiri.

¹³ Hano omuutu akusakibhwa, atakweenderwa abhuge, "Nirasakibhwa na Taatabhugya," kwo okubha Taatabhugya atakusakibhwa na amabhi, na ewe atakumusakya omuutu wowoosi.

¹⁴ Nawe omuutu ahaasakibhwa kwo okurutwa no okukaangiriribhwa ne enaamba yaaye embi.

¹⁵ Hano enaamba ekukong'a, ehaareeta ebhibhi, na hano ebhibhi bhikukong'a, bhihaareeta oruku.

Mutiing'eena iguru wo obhuzomu bhwa Taatabhugya

¹⁶ Abhahiiri bhaane abhaseegwa, mutang'eenwa.

¹⁷ Ebhigiro bhyoosi ebhizomu bhino tukuhaabhwa, bhirarwa mwiisaaro ku Taatabhugya, Omuteemi we emireengeeri. Na atakubha ariikyoosya kye ekizuruuru kino kihaasaamasaama.

¹⁸ Kyeego omweene yeendiri, akatukora tubhe abhaana bhaaye, kwe enzira ye eng'ana yaaye yo

obhuheene, okubha tubhe bhe embere wa bhyoosi bhino akateema.

Okwiigwa eng'ana ya Taatabhugya no okuyikora

¹⁹ Abhahiiri bhaane abhaseegwa, muniitegeerere kisi! Abhaatu bhoosi bhabhe bhaangu okwiitegeerera, nawe bhatabha bhaangu okugaamba no okutiinda,

²⁰ kwo okubha, hano omuutu akutiinda, atakukora gano gakweenderwa na Taatabhugya.

²¹ Kweego mugaruusyeho amahokya ge ekibhweene ego, hamwe na amabhi maaru gano gakirireho. Kyeego Taatabhugya yateeri eng'ana yaaye muziikoro zyeenyu, muyigwaate kwo obhunyoohu, kwo okubha niyo ekunagya kubhatuurya.

²² Na mutabha muriing'eenererya kwo okwiigwa ego eng'ana ya Taatabhugya. Nawe muhokye kyeego akabhuga,

²³ kwo okubha wuno akwiigwa ego eng'ana yaaye, nawe atakuyihokya kyeego akabhuga, wuyo arabha kyo omuutu wuno akubha ariirora mukirore.

²⁴ Na hano yiiruuzi, akarwa kukirore, rugeendo rumwe akeebha kyeego yatuubheeni.

²⁵ Nawe omuutu wuno akwaangarira emigiro gye eheene gino gikureeta obhwiiragaanzi, akakora gayo no okutama okweebha gano akiigwa no okugatuniirira, wuyo niwe akutweerwa ebhite kukino akukora.

²⁶ Eraabhe omuutu akwiisiga kubha arakora gano gakumuzomera Taatabhugya, nawe atakukibha orurimi rwaaye, eno

ariing'eenererya, okumutuniirira Taatabhugya kwaaye kuyo ni bhusa.

²⁷ Amahokya gano gakumuzomera Taatabhugya Taata weetu, gano akurora gatana bhubhi, ni kusakirya abhaana bhano bhakweereerwe wiise na nina waabhu, na abhatuumba muziinyaako zyaabhu, no okwiiriibha ne ebhibhi bhye ekyaaro kino.

2

Mutabha no obhwaahuri

¹ Abhahiiri bhaane, kyaabhurya mumwiikiriirye Omukuru weetu Yeesu Krisito wo obhuguungo, mutabha no obhwaahuro mubhaatu.

² Tubhuge omuutu yaangasikiiri musaango yeenyu, yiibhohiri emyeenda emizomu ne eseeri ye ezahaabu kukyaara. Niho yaangasikiiri omutaka, wuno yiibhohiri emyeenda emituunduuru.

³ Kyaamwe, mukamuginihya wuno yiibhohiri bhuzomu no okumweereky obhusuuku na mukamubhurira, "Ikara hano, niho ahazomu." Nawe omutaka wuyo, mukamubhurira, "Awe wiimeerere harya," kasi, "Wiikare haasi hano mumaguru gaane."

⁴ Kwo okukora ego mukyaari okwiyaahura mubhaatu, na mutakurora kubha mutiniri ekiina, kwa amiiseego geenyu amabhi?

⁵ Abhahiiri bhaane abhaseegwa, muniitegeererere kisi! Ti, abhataka bhe ekyaaro kino bhasorirwe na Taatabhugya okubha bhabhe abhaniibhi bho obhwiikirirya, na

bhagabhe obhutemi bhuno akabharagania bhano bhamuseegiri?

⁶ Nawe, emwe murabhazeera abhataka bhukong'u! Mbe, abhaniibhi bhayo tiinibho bhakubhakyoorya emwe haasi, bharabhahira embere wa abhataania kumigiro,

⁷ no okutuka eriina eriizomu rya Yeesu Krisito rino mukutoonibhwa?

⁸ Mu Makaamo Amahoreeru, emigiro gyo obhutemi bhwa Taatabhugya girabhuga, “Omuseege omurikyaaazo kyeego wiiseegiri omweene.”* Eraabhe murakora ego, murakora bhwaheene.

⁹ Nawe, hano mukwaahura abhaatu, niho mukukora ebhibhi, ne emigiro girabhazoongera kubha emwe ni bhasarya.

¹⁰ Omuutu ariigwe emigiro gyoosi, nawe asarye ogumwe gwagyo, niho araabharwe kubha asarirye gyoosi.

¹¹ Kwo okubha, wurya atuuriri emigiro gino gikugaamba, “Otaseebheeta,” niwe atuuriri na gino gikugaamba, “Otiita.”† Kweego, yiingabha otaseebheetiri, nawe omariri kwiita, orabharwa kubha osarirye emigiro.

¹² Kweego, mubhe muragaamba no okukora, mubhe murahiita kubha Taatabhugya akyaabhatinira emigiro gino gikureeta obhwiigurirwa.

¹³ Taatabhugya atakubha ne ebhigoongi hano akubha aramutinira ekiina omuutu wuno atana ebhigoongi. Nawe eraabhe omuutu akarorera

* **2:8** Rora Abharaawi 19:18. † **2:11** Rora Okurwa 20:13-14; Obhuhiiti bhwe Emigiro 5:17-18.

ebhigoongi abhaandi, Taatabhugya neewe aramurorera ebhigoongi kurusiku rwo obhutini bhwe ekiina.

Obhwiikirirya no okweerekya amahokya amazomu

¹⁴ Abhahiiri bhaane, bhuriho bhweeraki kwo omuutu wuno akwiigaamba kubha ano obhwiikirirya nawe atana amahokya amazomu? Kwe eheene obhwiikirirya bhwaaye bhutakunagya kumutuurya.

¹⁵ Eraabhe omwiikirirya omurikyazo we ekisubhe kasi we ekikari atana ngibho naabhe ebhyaakurya,

¹⁶ no owumwe weenyu aramubhuurira, “Noogye no omureembe, na obhe ne eryooya no okwiiguta,” nawe atakusakirya kwo okumwiibhohya hamwe okumwiigutya, ni bhweeraki bhuno amukoreeri?

¹⁷ Niigo ego, mukubha no obhwiikirirya, nawe mutana amahokya amazomu, obhwiikirirya bhweenyu, bhukuuri.

¹⁸ Bhoono omuutu wuundi yaangabhugiri, “Awe, ono obhwiikirirya na neenye nina amahokya amazomu.”

Nawe niramubhuurira, “Onierekyabhwii obhwiikirirya bhwaazo, eno otana amahokya amazomu. Nirakweerekya obhwiikirirya bhwaane kwa amahokya gaane amazomu.”

¹⁹ Awe wiikiirirye kubha ariho Taatabhugya wumwe ego? Niigo! Okoriri bhuzomu! Ndora amasaambwa amabhi nago, gariikirirya gayo no okurigita kwo obhwoobha!

20 Awe ni mugeege! Okyaari oreenda kweerekibhwa kubha obhwiikirirya bhuno bhutana amahokya amazomu, bhutana bhweera?

21 Ndora Taatabhugya ataamubhariri zaazi weetu Aburhamu‡ kubha ang'ariiri kubharwa kubha we eheene, iguru wa amahokya amazomu gano yakoriri? Akamuruusya omwaana waaye Isaaka, abhe ekimweeso kyo okwiitirwa ahagiho ho okuruusirya ekimweeso.

22 Mbe, otakurora obhwiikirirya bhwa Aburhamu, bhwaari bhurahirana hamwe na amahokya gaaye, no obhwiikirirya bhwaaye, bhukakorwa kwa amahokya gaaye?

23 Gayo gakakorwa kyeego ekaamirwe mu Makaamo Amahoreeru, “Aburhamu akamwiikirirya Taatabhugya, kweego Taatabhugya akamubharira kubha omuutu we eheene embere waaye.”§ Aburhamu, niwe yaari aragaambwa, kubha ni musaani wa Taatabhugya.

24 Ambe, murarora kubha Taatabhugya akamubharira kubha we eheene, kwo okuhokya amahokya amazomu, nawe etari kwe enzira yo obhwiikirirya obhweene.

25 Naabhe Rahaabu omusiimbe wurya, woosi akabharwa kubha we eheene embere wa Taatabhugya, iguru wa amahokya amazomu gano yakoriri. Akaginihya abhazeengi bharya no

‡ **2:21 Aburhamu.** Rora eng'ana yino mu Bhugaruri bhwa Amang'ana Amakong'u. § **2:23** Rora Obhweemero 15:6.

okubhasakirya bhagye zyaabhu, kwo okuhitira enzira eyiindi.*

²⁶ Kweego, eraabhe omuutu yaangabheeri no obhwiikirirya nawe atana amahokya amazomu, niho obhwiikirirya bhwaaye bhuyo, bhurakwa, kyo omubhiri guno gutana egoro, neegwe gukuuri.

3

Mwiirihe hano mukubhuga

¹ Abhahiiri bhaane, obhwaaru bhweenyu mutabha abheegya, kyaabhurya mumenyiri kubha etwe abheegya turatinirwa ekiina bhukong'u kukira abhaandi.

² Kwe eheene, etwe twoosi turabha turasarya kwe enzira ya maanga maaru. Eraabhe omuutu wuyo woosi atakuhabha kumagaamba gaaye, ewe ni muutu wuno ang'ariiri, neewe aranagya kubhaaha no omubhiri gwaaye gwoosi.

³ Rora, turahatika eziifaraasi zitwiigwe, hano tukutuura ekyooma ekisuuhu kino kikunyirwe muminwa gyaabhu, tukubha turakaangata emibhiri gyaabhu gyoosi.

⁴ Rora ne emeeri yoosi, yiingabha ni kuru bhukong'u, ne erahunwa no omukama omuhaari, nawe erakaangatibhwa no orusukaani orusuuhu bhukong'u rwo okugeenderya, okugya hohoosi omukaangati akweenda egye.

⁵ Niigo ego, orurimi rwoosi ni kiimo kisuuhu kumubhiri, nawe runa amiiheemo amakuru

* 2:25 Rora Yoshua 2:1-24, 6:22-25.

bhukong'u. Rora na kyeego omuriro omusuuhu guratimika no okusikya eritirigo eriikuru!

⁶ No orurimi rwoosi ni kyo omuriro, nirwe rwiizwiiri ebhibhi bhyoosi, na ruri mubhiimo bhyeetu bhyo omubhiri. Ruranyaragania obhubhi kumuutu woosi, rurasikya obhwiikari bhweetu kyo omuriro gwo okurwa nyaari.*

⁷ Abhaatu bharanagya kutuga ebhityeenyi bhya maanga goosi, ebhinyonyi, ebhityeenyi bhino bhikugeendera eziinda ne eziiswe zya munyaanza.

⁸ Nawe atariho omuutu wuno akunagya kutuga orurimi, ni rubhi, rutakubhaahwa na runo obhusuungu bhwo okwiita.

⁹ Kwo orurimi turamuguungya Taata Omukuru weetu, na kwo orurimi ruyoruyo turihiima abhaatu bhano bhateemirwe na Taatabhugya kwe etuubho yaaye.

¹⁰ Mumunwa guyoguyo ogumwe nimwe gakurwa amang'ana go okuguungya, na go okwiihiima. Abhahiiri bhaane, gayo gatakweenderwa gabhe ego.

¹¹ Na kitariho ekisima kino kingaruusirye amaanzi goosi amazomeereru na amaanzi amaruru!

¹² Abhahiiri bhaane, eraturikana kubha omuti gwo omutiini gwiibhure emisumo gye emizeituni? Hamwe omuti gwo omuzabibu gwiibhure emisumo gyo omutiini? Naabhe ekisima kya amaanzi go omuunyu kitakunagya kuruusya amaanzi amazomeereru.

* **3:6 Nyaari.** Rora eng'ana yino mu Bhugaruri bhwa Amang'ana Amakong'u.

Mweege okukora amang'eeni ga Taatabhugya

¹³ Ni weewi gati weenyu, wuno ana amang'eeni no okumenya? Ambe yeerekye amang'eeni no okumenya kwaaye kwo okukora amahokya amazomu, kwo obhunyoohu bhuno bhukutuukana no obhung'eeni.

¹⁴ Nawe eraabhe muno omugono, obhururu no obhwiimani muziikoro zyeenyu, mutiikumya kubha muna amang'eeni, eno muragaamba orurimi ha amaheene.

¹⁵ Amang'eeni gaanga gayo, gatakurwa mwiisaaro, ne eteemwa ya abhaatu ni mang'eeni amabhiihu ge ekyaaro, gano gakurwa ku Seetaani.†

¹⁶ Hohoosi hakubha no omugono no obhwiimani, niho orwaambi no okukora amabhi agaandi goosi.

¹⁷ Nawe, amang'eeni go okurwa mwiisaaro, ni mazomu, na go omureembe, no obhunyoohu, gabheeri go okwiitegeerera amang'ana ga abhaatu. Giizwiiri ebhigoongi ne emisumo mizomu, na gatana obhwiiyaahuri no obhugozenia.

¹⁸ Abhaatu bho omureembe, bhareemye embibho yo omureembe, niho bharagesa obhuheene.

4

Mumwiigwe Taatabhugya

† **3:15 Seetaani.** Rora eng'ana yino mu Bhugaruri bhwa Amang'ana Amakong'u.

¹ Erihi ne eriyyoge bhiri gati weenyu, bhirareetwa naki? Ndora bhirareetwa ne eziinaamba zino zikuhigana muusi weenyu.

² Muriigoomba ebhigiro ebhing'ania, na, hano mukubhurwa, mwiibhanwiiri kwiita. Muragwaatwa no omugono kubhya abhaatu, na mutana nzira yo okubhibhona, muriitana no okwiiyogenia. Na bhino mukweenda, mutakubhibhona kwo okubha mutakubhisabha ku Taatabhugya.

³ Naabhe mukumusabha mutakubhona kwo okubha muramusabha kwe enzira embiihu, okubha mubhone kino mukweenda kwe eziinaamba zyeenyu.

⁴ Emwe ni bhaatu bhano mutana obhuheene ku Taatabhugya, kya abhaseebheeti. Mutamenyiri kubha okugwaata obhusaani ne ekyaaro, ni kubha omubhisa wa Taatabhugya? Kweego, wowoosi wuno akweenda kugwaatana obhusaani ne ekyaaro, arabha omubhisa wa Taatabhugya.

⁵ Ambe! Mutiiseega kubha ekaamirwe bhusa mu Makaamo Amahoreeru kubha, Egoro yino Taatabhugya atutuuriiri muusi weetu ane eriihari bhukong'u.*

⁶ Nawe, aratwoongererya orubhaango, nikyo ekaamirwe mu Makaamo Amahoreeru, “Taatabhugya ahaabhaanga bhano bhakwiigega nawe, ahaabhaha abhanyoohu orubhaango.”†

* **4:5 Ane eriihari bhukong'u**, obhugazuro obhuundi bhuratura kubha, *otakutwiigoomba ekireengo kyo okurora eriihari.* † **4:6** Rora Eziimetari 3:34.

⁷ Kweego, mubhe muramwiigwa Taatabhugya. Nawe Seetaani, mubhe muramwaanga, niho araabhang’ose.

⁸ Mubhe muramwiisukiirira Taatabhugya, niho woosi, araabhiisukiirire. Emwe bhe ebhibhi, mute ebhibhi bhyeenyu no okukora amazomu, emwe bha amiiseego abhiri, mumutuniirire kwe eziikoro zyeenyu zyoosi.‡

⁹ Mwiigwe obhururu, murire no okwaaramira. Ekiseko kyeenyu, kiikyoore okurira, no obhuzomererwa bhweenyu, bhwiikyoore obhururu.

¹⁰ Mwiiyiikye iyaasi embere wo Omukuru, neewe arabhatiirya.

Mutabha muramoonyana

¹¹ Abhahiiri bhaane, mutabha muriitaamirirya, kwo okubha, wowoosi wuno akwiitaamirirya iguru wo omurikyaaye, kasi okumutinira emigiro, niho akubha agiitaamiriirye emigiro gya Taatabhugya. Na hano okutinira ekiina emigiro, eno otari omukori we emigiro, orabha obheeri omutini we ekiina.

¹² Taatabhugya omweene, niwe akutuura emigiro, na niwe omutaania waazo. Niwe aranagya okutuurya no okusikya. Nawe awe ni weewi, naabhe oramutinira omunyarooobho waazo emigiro?

Mutabha muriikumya kugano mukyaari kubha nago

¹³ Bhoono, muniitegeerere kisi, bhano mukubhuga, “Reero kasi izo, turaaza kugya

‡ 4:8 Rora Zaburi 24:3-4.

orugeendo mumugye omurebhe. Na turiikara eyo mwaaka mugima, turasuruzya no okubhona obhweera.”

¹⁴ Ndora mutamenyiri gano garaabhoneke izo! Obhwiikari bhwaazo niki? Ndora ni kye eryooki, rirarorekana kwiibhaga isuuu, rugeendo rumwe rirabhura!

¹⁵ Mureenderwa, mubhe murabhuga, “Kyeego Omukuru akweenda, turabha no obhwiikari na turakora kino kasi kirya.”

¹⁶ Nawe emwe bhoono, muriyeerekya kubha munabhyo no okwiikumya. No okwiikumya kuyo, ni kubhi.

¹⁷ Kweego, wowoosi wuno amenyiri okukora amazomu nawe atakukora, hayo arakora ebhibhi.

5

Abhaniibhi abhazabhuri bhate

¹ Emwe abhaniibhi, muniitegeerere kisi! Murire no okwaaramira kwiiraka ikuru, kwo okubha ye enyaako ekuru yino ekubhaazaku.

² Obhuniibhi bhweenyu bhubhoriri, ne emyeenda gyeenyu giriirwe ne eziisere.

³ Ezahaabu yeenyu ne eziimbirya, zibheeri no omweenyi, no omweenyi gwaku nigwo guraabhamenyeeekererye emwe kyeego mukukorera bhubhi obhuniibhi bhweenyu, nagwo gurarya emibhiri gyeenyu kyo omuriro. Na mwiibhuumbiiri ebhibhuumbiko bhye ebhibhi kuziisiku zo obhuteero.

⁴ Mwiitegeerere, abhahokya bheenye bhakuririirira! Bhakabhahokeerya

mumiguundu gyeenyu, nawe mutaabharihiri. Na bhano bhabhageseeri amagesa, nabho bhakaririirira ne ekiriro kyaabhu kiigwiirwe mumatwi go Omukuru wo Obhunagya Bhwoosi.

⁵ Mwiikeeri no okuzomererwa mubhuniibhi bhweenyu bhwaaru mukyaaro kino, no okwiinenehya kyo omutugo guno gukwiinenehya okutama kumenya kubha gubhanwiirwe kurusiku rwo okugwaagwa.

⁶ Mubhaamurire ebhiina no okubhiita abhaheene bhano bhataari kubhaangira ageenyu.

Mwiikong'eererye kwo okuuza kwo Omukuru Yeesu

⁷ Kweego abhahiiri bhaane, mubhe muriikong'eererya tee kuhikya kwiibhaga rino Omukuru akuuza. Rora omurimi araganya amagesa amazomu go obhweera, ariikong'eererya kwiiguru waaye naabhe garaabhone embura yo okutaanga na yo obhuteero.

⁸ Neemwe mwoosi mwiikong'eererye, na mwiitoongere muziikoro zyeenyu, kwo okubha okuuza kwo Omukuru kwiisukiri.

⁹ Abhahiiri bhaane, mutiiririirirya mutaaza kutinirwa ekiina. Murore, Omutaania we emigiro ari haguhi!

¹⁰ Abhahiiri bhaane, muhiite abharooti bhano bhaagaambiri kuriina ryo Omukuru, bhabhe ekireengyo kyo okwiikong'eererya munyaako.

¹¹ Na turabhabhirikira bho orubhaango kwo okwiikong'eererya kwaabhu. Mwiigwiiri amang'ana go obhwiikong'eererya bhwa Ayubu,

na mumenyiri kyeego Omukuru yamukoreeri amazomu kubhuteero.* Gayo goosi ni kwo okubha Omukuru yizwiiri ebhigoongi.

¹² Abhahiiri bhaane, kukira goosi, mutiirahira naabhe kwe eriisaaro, ekyaaro ne ekigiro kyokyoosi kirya. Mubhuge “Heene” eraabhe ni heene, na mubhuge “Zeyi” eraabhe ni zeyi, eraabhe tiigo muratinirwa ekiina.†

Mumusabhe Taatabhugya kwo obhwiikirirya

¹³ Arimu omuutu gati weenyu wuno akunyaaka? Areenderwa asabhe Taatabhugya. Kasi ariho wuyo woosi wuno akuzomererwa? Ereenderwa yeembe emyeembo gyo okukumya.

¹⁴ Muna omurweeri gati weenyu? Areenderwa abhabhirikire bhakaruka bhe ekanisa, bhiize okumusabhira owaaye no okumuhaka amaguta kwe eriina ryo Omukuru.

¹⁵ Na hano bhakumusabhira kwo obhwiikirirya, Omukuru aramuhorya, ne eraabhe akoriri ebhibhi, araabhirwa.

¹⁶ Kweego, mubhe muriisasaama ebhibhi bhyeenyu no okwiisabhira ku Taatabhugya, tee hano muraahoribhwe amarweeri geenyu. Amasabhi go omuutu omuheene gana amanaga na garakora emirimo.

¹⁷ Omurooti Eriya, yaari omuutu kye etwe, na akasabha kwo omukya kubha embura etatweeka kukyaaro, ne embura etaatweekiri kumyaaka etatu ne emyeeri esaasabha.‡

* **5:11** Rora Ayubu 42:10-13.

† **5:12** Rora Mataayo 5:33-37.

‡ **5:17** Rora 1 Abhatemi 17:1.

¹⁸ Niho kweeki, akamusabha Taatabhugya kubha embura etweeke, ne eyo ekatweeka tee hano ekyaaro kyaruusire ebhyaakurya. §

¹⁹ Abhahiiri bhaane, owumwe weenyu araabhe eriibhaga eriindi no okubha kure no obhuheene, no owuundi amukyoorye kweeki kunzira yo obhuheene,

²⁰ mumenye kubha, wuno akukyoorya omuutu we ebhibhi kurwa mubhibhi bhyaaye, arabha amuhonirye ekoro yaaye kurwa muruku, ne ebhibhi bhyaaye bhyaaru bhiraabhirwa.

§ 5:18 Rora 1 Abhatemi 18:42-45.

Eriiragano Eriihya
The New Testament in the Zanaki language of
Tanzania: Eriiragano Eriihya

copyright © Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Zanaki)

Contributor: Wycliffe USA

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Mar 2026 from source files dated 13 May 2025

59cdaa0a-a2d1-5bd9-b56f-be1ffc1ff2aa